

MẪU HỘP 3 VỈ x 10 VIÊN NANG MỀM
MẮT GAN - PPP

CÔNG THỨC: Mỡ gan nang mềm chứa

Cao khô Actisô (<i>Extractum Cynarae siccam</i>)	200mg
(Tương đương với 2g dược liệu Actisô)	
Cao khô Rau đắng đất (<i>Extractum Glini oppositifoliae siccam</i>)	100mg
(Tương đương với 1.05g dược liệu Rau đắng đất)	
Cao khô Bìm bìm biếc (<i>Extractum Semen Phorbatis siccam</i>)	100mg
(Tương đương 0.10g dược liệu Bìm bìm biếc)	
Ta được 3 vỉ viên	

CHỈ ĐỊNH - CÁCH DÙNG, CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC:
XEM TRONG TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC Kèm theo

BAO QUẢN: Nơi khô thoáng, tránh ẩm ướt, nhiệt độ dưới 30°C

TIÊU CHUẨN: TCCS

SĐK:

ĐỂ XA TÂM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC KHI DÙNG
DÙNG HƯỚNG DẪN

Số H. SX
Ngày SX
HĐ

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ
CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICHPHARM

R_x Thuốc kê đơn

MẮT GAN - PPP[®]

Hộp 3 vỉ x 10 viên nang mềm

Cao khô Actisô
Cao khô Rau đắng đất
Cao khô Bìm bìm biếc

PP.Pharco

COMPOSITION: Each soft capsule contains

Extractum Cynarae siccam	200mg
(equivalent to 2g dried Cynarae siccam)	
Extractum Glini oppositifoliae siccam	100mg
(equivalent to 1.05g Herbal Glini oppositifoliae)	
Extractum Semen Phorbatis siccam	100mg
(equivalent to 0.10g Semen Phorbatis)	
Excipients	q.s to fill 30 soft capsules

SPECIFICATIONS: Manufacturer's
VISA No.:

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
READ PACKAGE INSERT CAREFULLY BEFORE USE
ORAL ROUTE

INDICATIONS, ADMINISTRATION, CONTRAINDICATIONS AND OTHER INFORMATION:
READ THE PACKAGE INSERT

STORAGE: Store in a cool and dry place, protected from light, under 30°C

PHONG PHU PHARMACEUTICAL JSC
USARICHPHARM FACTORY BRANCH

R_x Prescription only medicine

MẮT GAN - PPP[®]

3 Blisters x 10 soft capsules

Extractum Cynarae siccam
Extractum Glini oppositifoliae siccam
Extractum Semen Phorbatis siccam

PP.Pharco

Mã vạch

Ngày 28 tháng 5 năm 2020

TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

MẪU HỘP 5 VỈ x 10 VIÊN NANG MỀM
MẮT GAN - PPP

CÔNG THỨC: Mũ viên nang mềm chứa:
Cao khô Actiso® (Extractum Cynarae siccam) 200mg
(Tương đương với 5g dược liệu Actiso®)
Cao khô Rau đắng đất® (Extractum Glini oppositifoliae siccam) 150mg
(Tương đương với 1.5g dược liệu Rau đắng đất)
Cao khô Bìm bìm biếc® (Extractum Semen Pharbitidis siccam) 10mg
(Tương đương 0.1g dược liệu Bìm bìm biếc)
Tà dược vôi 1 viên

TIÊU CHUẨN: TCCS
SDK:

Để xa tầm tay trẻ em
Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng thuốc khi dùng
Dùng đường uống

Số lô SX :
Ngày SX :
HĐ :

CHỈ ĐỊNH, CÁCH DÙNG, CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC:
KEM TRÙNG TỌ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC KEM TRÙNG

BẢO QUẢN: Lưu trữ nơi khô ráo, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ
CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICH PHARM
Số 10 Đường B, Khu Công Nghiệp Phố Mới, Quận Tân Phú, TP. Hồ Chí Minh

R_x Thuốc kê đơn

MẮT GAN - PPP®
Hộp 5 vỉ x 10 viên nang mềm

Cao khô Actiso®
Cao khô Rau đắng đất®
Cao khô Bìm bìm biếc®

PP.Pharco

COMPOSITION: Each soft capsule contains:
Extractum Cynarae siccam 200mg
(equivalent to 5g Forum Cynarae siccam)
Extractum Glini oppositifoliae siccam 150mg
(equivalent to 1.5g Herbar. Glini oppositifoliae)
Extractum Semen Pharbitidis siccam 10mg
(equivalent to 0.1g. Semen Pharbitidis)
Excipients: q.s.f. one soft capsule

SPECIFICATIONS: Manufacturer's
VISA No.:

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
READ PACKAGE INSERT CAREFULLY BEFORE USE
ORAL ROUTE

INDICATIONS, ADMINISTRATION, CONTRAINDICATIONS AND OTHER INFORMATION:
READ THE PACKAGE INSERT

STORAGE: Store in a cool and dry place, protect from light, below 30°C

PHONG PHU PHARMACEUTICAL JSC
USARICH PHARM FACTORY BRANCH
Số 10 Đường B, Khu Công Nghiệp Phố Mới, Quận Tân Phú, TP. Hồ Chí Minh

R_x Prescription only medicine

MẮT GAN - PPP®
5 Blisters x 10 soft capsules

Extractum Cynarae siccam
Extractum Glini oppositifoliae siccam
Extractum Semen Pharbitidis siccam

PP.Pharco

Mã vạch

Ngày 28 tháng 5 năm 2020
TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

MẪU HỘP 10 VỈ x 10 VIÊN NANG MỀM
MẮT GAN - PPP

CÔNG THỨC: Mỗi viên nang mềm chứa: Cao khô Achiu (<i>Extraction Cynarae siccam</i>) 200mg (Tương đương với 5g dược liệu Achiu) Cao khô Rau đắng đất (<i>Extraction Glini oppositifolii siccam</i>) 100mg (Tương đương với 1.05g dược liệu Rau đắng đất) Cao khô Bìm bìm biếc (<i>Extraction Semen Pharbitidis siccam</i>) 15mg (Tương đương 0.15g dược liệu Bìm bìm biếc) Ta được 1 viên CHỈ ĐỊNH, CÁCH DÙNG, CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC: YEM (TRONG TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC KÈM THEO) BẢO QUẢN: Nơi khô thoáng, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C.	TIÊU CHUẨN: TCCS SĐK: ĐỂ XA TAY TRẺ EM ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC KHI DÙNG DÙNG ĐƯỜNG UỐNG Số lô SX : Ngày SX : HĐ : CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICH PHARM
R_x Thuốc kê đơn MẮT GAN - PPP[®] Hộp 10 vỉ x 10 viên nang mềm PP.Pharco	R_x Thuốc kê đơn MẮT GAN - PPP[®] Hộp 10 vỉ x 10 viên nang mềm Cao khô Achiu Cao khô Rau đắng đất Cao khô Bìm bìm biếc PP.Pharco
COMPOSITION: Each soft capsule contains: Extraction Cynarae siccam 200mg (equivalent to 5g <i>Solanum Cynarae siccam</i>) Extraction Glini oppositifolii siccam 100mg (equivalent to 1.05g <i>Medicago Glini oppositifolii</i>) Extraction Semen Pharbitidis siccam 15mg (equivalent to 0.15g <i>Semen Pharbitidis</i>) Excipients q.s.f One soft capsule INDICATIONS, ADMINISTRATION, CONTRAINDICATIONS AND OTHER INFORMATION: READ THE PACKAGE INSERT STORAGE: Store in a cool, dry place, protect from light, avoid heat.	SPECIFICATIONS: Manufacturer's VISA No.: KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN READ PACKAGE INSERT CAREFULLY BEFORE USE ORAL ROUTE PHONG PHU PHARMACEUTICAL JSC USARICH PHARM FACTORY BRANCH
R_x Prescription only medicine MẮT GAN - PPP[®] 10 Blisters x 10 soft capsules Extraction Cynarae siccam Extraction Glini oppositifolii siccam Extraction Semen Pharbitidis siccam PP.Pharco	Mã vạch

Ngày tháng năm
TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

MẪU VỈ x 10 VIÊN NANG MỀM
MẮT GAN - PPP



Ngày ... tháng ... năm ...
TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

MẪU HỘP CHAI x 100 VIÊN NANG MỀM
MẮT GAN - PPP

MẮT GAN - PPP
Hộp chai x 100 viên nang mềm

R_x Thuốc kê đơn

MẮT GAN - PPP
Hộp chai x 100 viên nang mềm

PP.Pharco

PP. Pharco
GMP WHO
USARICH PHARM

Cao khô Actisô
Cao khô Rau đắng đất
Cao khô Bìm bìm biếc

CÔNG THỨC: 100 viên nang mềm chứa
Cao khô Actisô (Extractum Cynarae siccum) 200mg
(Tương đương với 5g dược liệu Actisô)
Cao khô Rau đắng đất (Extractum Glini oppositifolii siccum) 150mg
(Tương đương với 1,05g dược liệu Rau đắng đất)
Cao khô Bìm bìm biếc (Extractum Semen Pharbitidis siccum) 15mg
(Tương đương 0,15g dược liệu Bìm bìm biếc)
Tà dược liệu 1 viên

TIÊU CHUẨN: TCCS
SDK:

ĐỂ XA TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC KHI DÙNG
DUNG DƯƠNG ƯƠNG

Số lô SX
Ngày SX
HD

CHỈ ĐỊNH, CÁCH DÙNG, CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ CÁC THÔNG TIN KHÁC:
XEM TRONG TỜ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG THUỐC Kèm theo

BAO QUẢN: Bảo quản trong bao bì kín, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ
CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICH PHARM

R_x Prescription only medicine

MẮT GAN - PPP
Box of bottle x 100 soft capsules

PP.Pharco

PP. Pharco
GMP WHO
USARICH PHARM

Extractum Cynarae siccum
Extractum Glini oppositifolii siccum
Extractum Semen Pharbitidis siccum

COMPOSITION: Each soft capsule contains
Extractum Cynarae siccum 200mg
(equivalent to 5g Folium Cynarae siccum)
Extractum Glini oppositifolii siccum 150mg
(equivalent to 1.05g Herbarium Glini oppositifolii)
Extractum Semen Pharbitidis siccum 15mg
(equivalent to 0.15g Semen Pharbitidis)
Excipients q.s.f 100 soft capsule

SPECIFICATIONS: Manufacturer's
VISA No.:

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
READ PACKAGE INSERT CAREFULLY BEFORE USE
ORAL ROUTE

INDICATIONS, ADMINISTRATION, CONTRAINDICATIONS AND OTHER INFORMATION:
READ THE PACKAGE INSERT

STORAGE: Store in a cool and dry place, protect from light, below 30°C

PHONG PHU PHARMACEUTICAL JSC
USARICH PHARM FACTORY BRANCH

Mã vạch

Ngày tháng năm
TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

MẪU NHÃN CHAI x 100 VIÊN NANG MỀM
MÁT GAN - PPP

CÔNG THỨC: Mỗi viên nang mềm chứa:

Cao khô Actisô

(*Extractum Cynarae siccum*) 200mg

(Tương đương với 5g dược liệu Actisô)

Cao khô Rau đắng đất

(*Extractum Glini oppositifolii siccum*) 150mg

(Tương đương với 1,05g dược liệu Rau đắng đất)

Cao khô Bìm bìm biếc

(*Extractum Semen Pharbitidis siccum*) 16mg

(Tương đương 0,16g dược liệu Bìm bìm biếc)

Tã được vó 1 viên.

CHỈ ĐỊNH, CÁCH DÙNG, CHỐNG CHỈ ĐỊNH VÀ

CÁC THÔNG TIN KHÁC: XEM TRONG TỜ HƯỚNG

DẪN SỬ DỤNG THUỐC KÈM THEO.

BẢO QUẢN: Nơi khô thoáng, tránh ánh sáng,
nhiệt độ dưới 30°C.

Rx

Thuốc kê đơn



MÁT GAN - PPP®

Chai 100 viên nang mềm



Cao khô Actisô

Cao khô Rau đắng đất

Cao khô Bìm bìm biếc



TIÊU CHUẨN: TCCS

SDK:

ĐỂ XA TÂM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG
DUNG ĐUƠNG DƯƠNG

Số lô SX :

Ngày SX :

HD :



CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ

CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICHPHARM

Lô 12, Đường số 8 KCN Tân Tạo, Q. Bình Tân, TP. HCM

TEL: (028) 37.547.997 Web: www.duocphongphu.vn

Ngày 28... tháng 5... năm 2020
TỔNG GIÁM ĐỐC



Thái Nhã Ngôn

Rx THUỐC NÀY CHỈ DÙNG THEO ĐƠN THUỐC

MẮT GAN - PPP

ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG TRƯỚC KHI DÙNG

ĐỂ XA TẮM TAY TRẺ EM

THÔNG BÁO NGAY CHO BÁC SĨ HOẶC DƯỢC SĨ

NHỮNG TÁC DỤNG KHÔNG MONG MUỐN GẶP PHẢI KHI SỬ DỤNG THUỐC

1. Thành phần công thức thuốc:

Thành phần dược chất:

Cao khô Actisô (*Extractum Cynarae siccam*)..... 200mg

(Tương đương với 5000 mg lá Actisô)

Cao khô Rau đắng đất (*Extractum Glini oppositifolii siccam*) ... 150mg

(Tương đương với 1050 mg Rau đắng đất)

Cao khô Bìm bìm biếc (*Extractum Semen Pharbitidis siccam*).. 16mg

(Tương đương 160 mg Hạt Bìm bìm biếc)

Thành phần tá dược: soybean oil, lecithin, gelatin, glycerin, sorbitol solution (sorbitol 70%), vanilin, methyl paraben, propyl paraben, titan dioxid, brown HT, sắt oxid (nâu), sắt oxid (đen), ethanol, nước.

2. Dạng bào chế:

Viên nang mềm màu nâu, hình thuôn dài, bên trong chứa dịch thuốc màu vàng nâu, mùi thơm dược liệu.

3. Chỉ định:

Suy giảm chức năng gan, đặc biệt do dùng nhiều bia, rượu.

Phòng và hỗ trợ điều trị viêm gan do thuốc, hóa chất.

Dị ứng, mụn nhọt, lở ngứa, nổi mề đay do gan gây ra.

Vỡ xơ động mạch, mỡ trong máu cao.

4. Cách dùng, liều dùng:

Cách dùng: Dùng đường uống.

Liều dùng: Liều thông thường:

Người lớn: Mỗi lần 1 – 2 viên, ngày 3 lần.

Trẻ em trên 8 tuổi: Mỗi lần 1 viên, ngày 2 – 3 lần.

Khuyến cáo nếu quên uống một liều thuốc: Uống ngay 1 liều khi bạn nhớ ra mình đã quên uống thuốc. Nhưng nếu thời gian nhớ ra gần liều kế tiếp thì bỏ liều đã quên và uống như theo thời gian quy định. Không được uống gấp đôi liều trong trường hợp quên dùng thuốc.

5. Chống chỉ định:

Mẫn cảm bất cứ thành phần nào của thuốc.

Người bị viêm tắt mắt.

Người tỳ vị hư hàn (phân lỏng nát hoặc tiêu chảy).



6. Cảnh báo và thận trọng khi dùng thuốc:

Thận trọng khi dùng cho phụ nữ có thai.

7. Sử dụng thuốc cho phụ nữ có thai và cho con bú:

Không có dữ liệu về sử dụng thuốc trên phụ nữ có thai, chỉ nên dùng thuốc nếu lợi ích vượt trội so với nguy cơ.

8. Ảnh hưởng của thuốc lên khả năng lái xe, vận hành máy móc:

Không ảnh hưởng hoặc ảnh hưởng không đáng kể đến khả năng lái xe và vận hành máy móc.

9. Tương tác, tương kỵ của thuốc:

Do không có các nghiên cứu về tính tương kỵ của thuốc, không trộn lẫn thuốc này với các thuốc khác.

10. Tác dụng không mong muốn của thuốc:

Chưa ghi nhận được báo cáo về phản ứng có hại của thuốc.

Thông báo ngay cho bác sĩ hoặc dược sĩ những phản ứng có hại gặp phải khi sử dụng thuốc.

11. Quá liều và cách xử trí:

Không có dữ liệu về sử dụng thuốc quá liều, không dùng quá liều chỉ định của thuốc.

12. Quy cách đóng gói:

- Hộp 03 vỉ x 10 viên nang mềm kèm tờ hướng dẫn sử dụng thuốc.
- Hộp 05 vỉ x 10 viên nang mềm kèm tờ hướng dẫn sử dụng thuốc.
- Hộp 10 vỉ x 10 viên nang mềm kèm tờ hướng dẫn sử dụng thuốc.
- Hộp 1 chai x 100 viên nang mềm kèm tờ hướng dẫn sử dụng thuốc.

13. Điều kiện bảo quản, hạn dùng, tiêu chuẩn chất lượng của thuốc:

Điều kiện bảo quản: Nơi khô thoáng, tránh ánh sáng, nhiệt độ dưới 30°C.

Hạn dùng: 36 tháng kể từ ngày sản xuất.

Tiêu chuẩn chất lượng: Tiêu chuẩn cơ sở

14. Tên, địa chỉ của cơ sở sản xuất thuốc:

Tên cơ sở sản xuất: CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM PHONG PHÚ – CHI NHÁNH NHÀ MÁY USARICHPHARM

Địa chỉ: Lô số 12, Đường số 8, Khu công nghiệp Tân Tạo, Phường Tân Tạo A, Quận Bình Tân, Thành phố Hồ Chí Minh.



Ngày 02 tháng 10 năm 2023

Tổng Giám đốc



Thái Nhã Ngôn